



(Photo Central Press Canadian)
Les grosses familles ne font pas peur à Mme Jean Helindore, de St-François, au Nouveau-Brunswick. Dans sa famille, elle assure que dans une famille il y a toujours place pour un de plus. La voilà, tenant son dernier-né, en présence de ses 19 autres enfants (les autres sont morts). La famille Helindore vit sur une ferme, tout près de la frontière américaine, mais n'a que deux vaches. La maman dispose de \$150 par mois pour nourrir tout son monde mais s'en tire très bien.

Paris offre une synthèse des plans de désarmement

Paris. — Le ministre français des Affaires Étrangères a annoncé que le gouvernement français avait mis au point un projet de désarmement constituant à la fois un compromis et une synthèse entre les plans jusqu'ici soumis par les Occidentaux et les Soviets. Ce compromis permettrait l'instauration d'un climat plus propice à la solution des difficultés Est-Ouest, y compris celle que constitue le problème de la réunification des Allemands.

Au cours d'une conférence de presse, la première depuis son accession à son nouveau poste, M. Christian Pineau, parlant devant quelque 150 journalistes français et étrangers, a déclaré que ce nouveau plan réalise une sorte de synthèse entre les projets antérieurs des Américains, des Anglais et des Russes. Ce plan, qui a été approuvé par le cabinet français, sera soumis au sous-comité de désarmement de l'ONU qui doit se réunir à Londres d'ici quelques semaines, par Jules Moch, représentant permanent de la France auprès de cet organisme.

"C'est une tentative de conciliation des points de vue opposés et des projets soumis jusqu'ici a déclaré le ministre; notre plan renferme également un certain nombre de propositions nouvelles.

Par ailleurs, au cours de cet exposé, le ministre français a fait le point des conversations engagées avec les dirigeants marocains comme avec ceux du gouvernement tunisien. Il a également abordé la question des envois d'armes au Moyen-Orient et celles des positions françaises en Extrême-Orient et notamment dans le Viet Nam Sud.

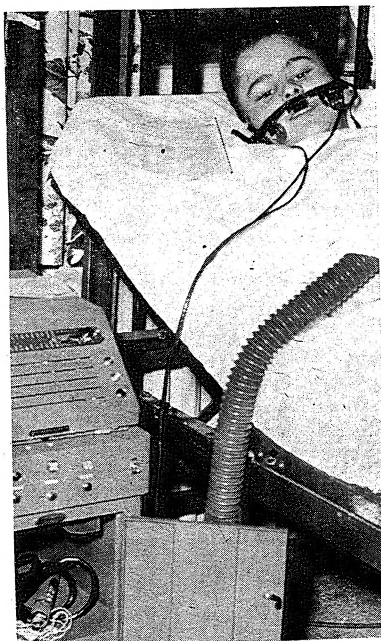
2 grands quotidiens parlent de l'Arctique canadien

Paris. — Deux journaux parisiens consacraient récemment de longs articles au Grand Nord canadien, ce qui est caractéristique de l'intérêt romantique que la France a toujours porté à cette région.

Sous la signature d'Henry Mhuh, "Le Monde" explique pourquoi la construction des lignes de radar révolutionnaire la vie des Esquimaux. Il cite, à ce propos, la déclaration du Révérend Marph, évêque anglican de l'Arctique, qui n'a pas caché son inquiétude; travaillant à l'installation de radar, ces Esquimaux recevant de gros salaires et ayant une vie facile perdent leur résistance légendaire. Ils ne seraient plus adaptés à leur milieu s'ils devaient retourner à leur vie primitive.

Thomas Greenwood expose, de son côté, dans "Le Croix", "les problèmes militaires et sociaux du Nord". Il insiste sur l'importance stratégique des "écrans de radar, et sur la nécessité de maintenir en permanence des spécialistes et des aviateurs. Sans nullement craindre une dégradation des Esquimaux, il vante leur "extraordinaire loyalisme" et leurs qualités exceptionnelles comme scouts pour assurer la surveillance du Grand Nord.

A l'hôpital de l'Université



Une aide aux victimes de la polio. — Une nouvelle invention permet aux victimes de la polio de se servir d'une machine à enregistrer. Grâce à des commutateurs très sensibles on peut faire fonctionner ce ruban avec ses joues. Incidemment, le patient dont nous reproduisons la photographie est le jeune Henri Baril, fils de Josaphat Baril, gérant de "La Survivance". Le jeune Baril est hospitalisé depuis le mois de septembre 1954.

La Survivance

Organe officiel des Associations françaises d'Alberta et de Colombie.
(A.C.F.A. — F.C.F.C.)

VOLUME XXVIII

EDMONTON, ALBERTA — Mercredi le 29 février 1956

No 15

Grand Ralliement de l'ACFA à St-Paul

Une école pour sacristains en Suisse

Conten, Suisse. — La première école suisse pour sacristains s'est ouverte près de Conten (canton d'Appenzell). Cette institution est placée sous le patronage de l'Union suisse des sacristains. Des participants de tous les cantons de la Suisse alémanique étaient présents lors de l'ouverture.

Le but de cette école, qui imite certains établissements du même genre à l'étranger, est de former les sacristains à leurs hautes fonctions. Son Exe. Mgr Meile, évêque de S. Gall, a rendu visite à l'école, et a adressé quelques mots aux sacristains présents. L'œuvre entreprise sera continuée pour que les sacristains suisses jouissent d'une formation toujours mieux appropriée.

Aménagement de la Grotte de Lourdes

Paris. (CCC) — Son Exe. le cardinal Feltin, archevêque de Paris, Son Exe. Mgr Massela, évêque apostolique en France, et le directeur du Secrétariat de l'Épiscopat français, Son Exe. Mgr Villot, répondant à l'invitation de Son Exe. Mgr Théas, évêque de Tarbes et Lourdes, viennent de participer aux travaux qui ont réuni, durant deux jours, à Paris, les architectes chargés des importants travaux d'agrandissement du domaine de la Grotte de Lourdes.

Route trans-Canada terminée en 1960

Hamilton. — La route trans-Canada, longue de 5,000 milles, doit être terminée à la fin de 1960, a déclaré l'hon. M. Winters, ministre des Travaux publics.

Les plans l'avaient d'abord prévus une exécution beaucoup plus expéditive, une œuvre achevée dès la fin de l'année 1956; "la marche des travaux a été plus lente que ce que nous avions espéré", a constaté le ministre. Il parlait devant l'Engineering Institute of Canada, section de Hamilton.

Un tiers de la longueur totale n'a pas encore reçu son pavage. Pour 250 milles du tracé des plans il n'existe encore aucune forme de grand-route. Les ingénieurs ont dû faire face à des tâches formidables: du marécage dans le nord de l'Ontario et à Terre-Neuve, du "gumbo" dans les Prairies de l'Ouest et les montagnes de la Colombie-Britannique.

Sur une longueur de 9 milles, entre Field et Golden, en Colombie-Britannique, on a dû employer 500 tonnes d'explosifs pour enlever 4,000,000 de tonnes de roc et de terre.

Les coûts de construction dans cette région s'élèvent à \$1,000,000 du mille, en moyenne. Une seule longueur d'un demi-mille, en un certain endroit, a coûté \$1,500,000.

Le 80e anniversaire du Pape sera célébré avec éclat

Cité du Vatican. — Les préparatifs vont bon train dans tous les pays catholiques du monde pour les célébrations du 80e anniversaire de naissance de Sa Sainteté le pape Pie XII. Cet anniversaire coïncidera avec le 17e anniversaire de son ascension sur le trône de saint Pierre.

La principale cérémonie religieuse se déroulera à la basilique de St-Pierre de Rome, le dimanche 11 mars prochain.

La fête du Souverain Pontife tombe en réalité le 2 mars, mais les célébrations ont été reportées au 11 mars, veille de l'anniversaire de son intronisation, en 1939, afin de permettre à

autant de personnes que possible d'y assister.

Un porte-parole de la Conférence Catholique Canadienne à Ottawa a révélé que les archevêques et les évêques canadiens ont été laissés libres de déterminer quand les cérémonies religieuses du 80e anniversaire du pape Pie XII devront avoir lieu dans leur diocèse. La C.C.C. est l'organisme central de la hiérarchie catholique au Canada.

À Québec, Mgr Maurice Roy, récemment nommé primat du Canada a révélé qu'il a l'intention d'envoyer un bouquet spirituel au Saint-Père. Un communiqué publié d'autre part par la C.C.C. demande aux fidèles canadiens de prier pour le Pape.

"L'Osservatore Romano", dans une note non signée, dégage le sens des manifestations qui marqueront à la fois le 80e anniversaire du Pape et le 17e anniversaire de l'élection et du couronnement de Pie XII. Les initiatives chrétiennes visant à "intensifier la vie religieuse des fidèles ont eu la préférence sur les cérémonies d'une solennité toute extérieure, comme l'attestent les prières décidées par les évêques, les ordres religieux et les associations catholiques, souligne le journal qui ajoute: "Cela pour fournir au Pape une preuve respectueuse de la haute qualité de son enseignement et par son exemple."

Nouveau président



(Photo Central Press Canadian)
M. Emile Masse, de Québec, vient d'être élu président du Conseil canadien des Salaisons. Il est le gérant général de la Coopérative Québécoise du Québec, qui représente environ 50,000 agriculteurs. Dans son nouveau poste, il dirigera un comité de 25 représentants de 20 entreprises en salaison. Cette industrie était en troisième place au Canada, l'an dernier, avec \$900,000,000 de ventes brutes.

Blé canadien vendu à l'Allemagne

Winnipeg. — Dans les milieux généralement bien informés, on croit savoir que les négociations relatives à la vente de 10 millions de boisseaux de blé à l'Allemagne sont terminées.

Les informateurs dignes de foi précisent qu'il s'agit de blé "Northern". Or, la disparition de la Bourde des grains ont également annoncé que la France s'apprête à acheter du blé canadien, les récoltes de céréales ayant été ravagées par la présente vague polaire en Europe occidentale.

Le cercle "Le Clainche" de l'A.E.B.A. est fondé à Saint-Paul

Avec la haute approbation de Son Excellence Monseigneur Philippe Lussier, C.Ss.R.

Mgr Lussier, dans son message aux professeurs de l'Inspection de Saint-Paul, leur rappelle la grandeur de leur tâche et les encourage dans cette nouvelle entreprise, qui peut produire d'heureux résultats si chaque professeur lui donne sa confiance et son dévouement. Vu que l'A.E.B.A. est composée de professeurs catholiques et s'occupe du programme de religion dans les écoles bilingues, le mouvement tombe nécessairement sous la juridiction de l'évêque, et c'est à cette condition que Son Excellence désigne donner son approbation à la formation du Cercle Le Clainche et lui souhaiter de nombreux fruits dans le domaine religieux et français.

Samedi matin le 11 février, trente-cinq professeurs bilingues de l'Inspection de Saint-Paul se réunissaient dans l'auditorium de l'Ecole de Saint-Paul pour fonder un cercle d'A.E.B.A. dans la région de Saint-Paul. Les invités d'honneur pour cette occasion étaient: Son Exe. Mgr Philippe Lussier, C.Ss.R., Evêque de Saint-Paul; le R.P. Yvon St-Arnaud, o.m.i., vice-président provincial de l'A.E.B.A.; M. l'abbé R. Lemelin, vicaire des écoles pour le Diocèse de Saint-Paul; et M. Maurice Lavallée, président provincial de l'A.E.B.A. MM. les abbés Bouchard et Martineau, ainsi que M. Eugène Trottier, faisaient partie de la réunion.

Sur demande de M. S. LeFebvre, principal de l'école, qui remplissait les fonctions de président de la réunion, la cause de béatification du Vénérable Mgr François de Montmorency-Laval, premier évêque de Québec.

Ce séjour de M. l'abbé Demers à Rome est consacré à achever, avec le R.P. Antonelli, à la S. Congrégation des Rites, les travaux historiques pour la cause de béatification du Vénérable Mgr François de Montmorency-Laval, premier évêque de Québec.

La cause de béatification de Monseigneur de Laval

Rome. — M. l'abbé G.-E. Demers, du Séminaire de Québec, est arrivé à Rome pour une période d'environ deux mois.

PERSONNALITES AU RALLIEMENT DE ST-PAUL. — S.E. Mgr Philippe Lussier, C.Ss.R., président d'honneur de l'Assemblée, qui a donné un magistral discours; M. Eugène Trottier, propagandiste, qui a dirigé la préparation et l'organisation du Ralliement; M. Paul Marion, qui a titre de président a représenté le cercle "Edmonton"; M. Lionel Tellier, qui s'est joint à la délégation de l'Exécutif central.

Tenu dimanche soir dernier, sous la présidence de S.E. Mgr Philippe Lussier, C.Ss.R., il obtient un éclatant succès.

Des délégués de toutes les paroisses de la région y ont discuté de problèmes à la fois intéressants et pratiques.

Dimanche soir dernier avait lieu, dans la Salle paroissiale, le grand Ralliement des Canadiens de la région de Saint-Paul. Préparé de longue main et avec beaucoup d'habileté par le populaire propagandiste de l'ACFA, ce Ralliement avait pour but de convaincre la population que si l'ACFA a accompli de belles et grandes choses dans le passé, elle n'entendait pas s'asseoir sur ses lauriers, mais qu'elle était bien décidée de devenir plus vivante que jamais. L'un peut dire que la population a répondu, non seulement en nombre, mais elle était archi-comble et il y avait des gens debout, mais elle y a apporté tout son cœur et toute son intelligence. Comparable au grand Congrès général de l'an dernier, cette Assemblée laissera certainement des marques très profondes dans toute la région. Une fois de plus l'on a pu constater qu'en tant que Canadiens, il est possible et avantageux de discuter, dans la franchise et la charité, des problèmes que comporte notre survivance française.

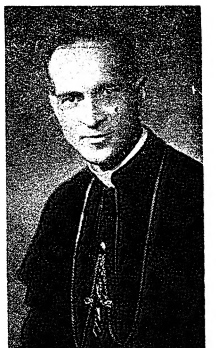
Présidée par M. André Déchêne, président-général de l'ACFA, la soirée s'ouvrit par la prière récitée par S. Exe. Mgr Philippe Lussier, C.Ss.R., qui tenait à manifester par sa présence tout intérêt qu'il porte à notre Association provinciale. Après avoir souhaité la plus cordiale bienvenue et avoir remercié tous les compatriotes présents, le président souligna la présence des représentants de l'Exécutif central de l'Association dans la personne de M. J.-N. Vallée, elle-même secrétaire du cercle local de Bonnyville, de M. Leo Renard, Maurice Lavallée, Lionel Tellier, Jean-Marie Fontaine et du P. Jean Patoin, o.m.i., Le Cercle "Ed-

monton" s'était lui-même fait représenter par son président M. Paul Marion. Fait digne de mention, des délégués étaient venus de Morinville et de Legal, deux paroisses récemment rattachées au Diocèse de Saint-Paul; c'étaient M. et Mme Léon Riopel, M. et Mme Paul Chauvet, MM. Ernest Houle et Paul Brochu. De Végreville étaient venus M. l'abbé Henri Carrière et M. Joseph Dubuc. Le président eut également un mot aimable pour les Curés de toutes les paroisses de la région, pour M. Jules VanBrabant, maire de Saint-Paul ainsi que pour les religieux, venus d'un peu partout. L'on a en particulier signalé la présence de la Révérende Mère Provincial des Sœurs de l'Assomption.

Au nom de l'Exécutif central, M. Maurice Lavallée, dans une brève allocution, rappela la nécessité d'une Association et combien la nôtre compte, pour être forte, sur l'activité des cercles locaux.

Puis, tout comme au Ralliement qui se tenait à Bonnyville, vers la fin du mois de septembre dernier, la Soirée se passa en une intéressante discussion, forum, au cours de laquelle, toutes les objections qui circulent un peu partout contre le travail de notre Association, furent présentées et répondues, avec une grande sincérité de

(suite à la page 8)



Le président se prononça en faveur (suite à la page 5)

La Survivance

Hebdomadaire publié tous les mercredis à 10010-1008 rue.
Edmonton, Alberta.
Prix de 10 c. le numéro.

Journal indépendant en politique et entièrement
consacré à la cause religieuse et nationale.

Rédacteur en chef: Jean Paton, c.m.i.

PRIX DE L'ABONNEMENT:
Provinces de l'Ouest: \$2.50 par an; Québec: \$3.00 par an;
Etats-Unis et Europe: \$4.50 par an.
Organe officiel des Associations françaises
d'Alberta et de Colombie.
Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe.
Ministère des Postes, Ottawa.

MERCREDI LE 29 FÉVRIER 1956

La Vie française à Edmonton

C'est une chose acceptée que la survivance française soit habituellement plus facile à la campagne qu'à la ville; cette dernière a par ailleurs la possibilité de s'équiper d'outils dont la campagne est souvent dépourvue et c'est ce qu'a fait Edmonton au cours de ces derniers mois. Certaines de nos vieilles institutions ont affiché un regain de vie et d'idéal tandis que de nouveaux organismes sont venus s'ajouter aux anciens.

Il semble que tous soient d'accord pour noter que notre vie française s'intensifie de plus en plus dans la métropole canadienne du pétrole. Nous sommes peut-être des nains perchés sur des épaules de géants, mais n'importe, même si nous manquons de recul historique, néanmoins essayons quand même de voir quel est le terrain que nous avons franchi au cours de ces derniers temps. A la lumière de nos expériences récentes il nous sera plus facile ensuite de projeter pour l'avenir.

Disons tout d'abord que c'est chose reconnue que l'ACFA locale joua un rôle prépondérant dans la résurrection de notre ACFA provinciale; bientôt elle pourra partager cette tâche avec les sections locales de Bonnyville et de Saint-Paul qui sous l'impulsion de M. Eugène Troitier semblent maintenant vouées aux plus brillants succès. En plus du rôle qu'elle a joué sur le plan provincial l'ACFA d'Edmonton a aussi travaillé pour elle; elle a tout d'abord réglé l'épineux problème de la représentation paroissiale au sein du conseil local, puis elle mit en chantier plusieurs projets des plus intéressants. L'un d'eux est l'établissement d'un calendrier qui permettra à toutes nos associations françaises d'évoluer à leur aise sans se marcher sur les pieds. Un autre est la résurrection prochaine d'un cercle d'art dramatique, cercle dont le besoin se fait sentir de plus en plus. L'ACFA d'Edmonton a en effet pris sur elle de faire de la métropole la troupe de théâtre de Saint-Paul, laquelle remporta un succès respectable à l'école supérieure Saint-Joseph, où elle donna sa pièce.

Le poste CHFA a de son côté inscrit plusieurs innovations intéressantes à son actif au cours des dernières semaines. Nous signalons entre autres l'émission "D'une semaine à l'autre en Alberta" (1) qui nous donne chaque semaine un résumé fort bien rédigé des nouvelles de la semaine dans notre province; "La Survivance" publie d'ailleurs le texte de ce programme dans ses pages. "Découverte d'une capitale" (2) est la transmission d'une série de reportages qui nous font connaître chaque vendredi soir un aspect différent et bien souvent inconnu de notre métropole. La "Colonne parlementaire" (3) du lundi nous transmet de nos côtés des nouvelles d'Ottawa concernant la population albertaine tandis que "Pissim Aski" (4) romance pour nous l'histoire de l'Alberta d'hier et d'aujourd'hui. Dans un autre domaine, l'une des expériences les plus audacieuses tentées cette année est sûrement la description en direct de toutes de hockey et ce, de points de vue à des milliers d'Edmonton. Tous les programmes que nous venons de citer ont un trait commun: ils sont réalisés en Alberta et pour les Albertains.

L'Alliance française est elle aussi allée de l'avant; elle nous présente un conférencier à l'automne, puis ce fut en janvier un thé de recrutement des mieux réussis. A la fin de la semaine elle nous offrait une autre conférence des mieux étoffées et tout ça, en attendant un bal populaire et d'autres manifestations qui seront publiées très bientôt.

Le cercle français de l'Université de l'Alberta a présenté au Studio Theatre, "Knock" de Jules Romain; les quatre représentations remportèrent de francs succès et la compagnie se produisit même à Calgary. C'était là une réalisation que nous n'avions pas vue depuis vingt ans et qui, nous l'espérons, reçut suffisamment d'encouragement pour que d'autres pièces françaises soient à nouveau présentées à l'Université.

Dans le domaine de l'enseignement c'est encore une fois le Collège St-Jean qui fait parler de lui. Après de mières réflexions notre collège décidait, en septembre dernier, d'abandonner le cours supérieur du ministère de l'Instruction publique, pour se limiter au cours classique de l'Université d'Ottawa; il y a quelques semaines on pouvait annoncer officiellement que les élèves diplômés de Saint-Jean seraient reconnus par l'Université provinciale.

Nous sommes maintenant rendus au plus jeune de tous les organismes de langue française dans la capitale: "Le Film français (Edmonton)". C'est une association "bona fide" qui s'est formée pour but de présenter au public les meilleures productions françaises de ces dernières années sans que pour cela nous ayons à subir les critiques qui semblent malheureusement être cultivées en France comme ailleurs. Nos lecteurs pourront en juger d'après la liste des pellicules inscrites au programme: "Le petit monde de Dom Camille", "Justice est faite", "Antoine et Antoinette", "Quai des Orfèvres", et "Fanfan La Tulipe". A la première représentation plus de trois cents personnes s'inscrivirent comme membres actifs; le deuxième spectacle qui fut donné vendredi dernier fut également vaillant à la société plusieurs nouvelles adhésions.

Et voilà, glanées au hasard, quelques-unes des réalisations de ces derniers mois. Nous ne croyons pas exagérer en disant que bien peu de villes, comptant comme Edmonton, ont vu quelques milliers de personnes de langue française out fait autant que cette dernière, face aux mêmes difficultés. Plusieurs s'étonneront de la multiplicité des mouvements français; nous n'y voyons que des avantages. Si leurs activités sont bien coordonnées comme elles le seront d'ailleurs des

La Bible vous parle

Rendez la justice selon la vérité; pratiquez l'amour et miséricorde les uns envers les autres; ne molestez pas la veuve ni l'orphelin, l'étranger ni le pauvre, ne méditez pas l'un contre l'autre le mal dans vos cœurs. (Zach. 7, 9-10) (Texte choisi par la Société catholique de la Bible.)

que le calendrier proné par l'ACFA sera accepté de tous, chacune de ces organisations travaillera alors dans son milieu propre sans qu'il y ait duplication.

Nous devons cependant déplorer le fait que trop de gens ne sachent pas tirer profit de toutes ces activités et que certains voient même une certaine incompatibilité à appartenir à deux ou trois associations. Nous ne voyons rien d'incompatible à appuyer par exemple la formation d'un cercle dramatique de l'ACFA, à aller à sa cabane à sucre, tout en assistant par ailleurs aux conférences que donne l'Alliance française et aux projections du film français. Nous participons à plusieurs activités différentes dans le domaine anglais pourquoi n'en serait-il pas de même dans nos cercles français? Pour notre part nous ne voyons rien d'anormal à voir un Français siéger au conseil local de l'ACFA, ni à voir un Canadien être membre de l'Alliance française, bien au contraire. Tous ces groupements français nous invitent à vivre notre vie en français, en dépit du cadre étranger qui nous entoure.

Nous avons maintenant de nombreux outils, gens d'Edmonton; saurons-nous en servir?

Gérard Lachance

(1) Samedi 8h. - (2) Vendredi 7h.15 - (3) Lundi 7h.15 - (4) Lundi 7h.30.

En lisant les journaux

Les mérites du nouveau Siège primatial du Canada

L'Osservatore Romano. — Lors de l'audience du 24 janvier 1956, le Saint-Père a daigné conférer le titre purement honorifique de Siège primatial du Canada au Siège métropolitain de Québec, et de primat à l'archevêque "pro tempore".

Le Siège métropolitain de Québec, qui est le plus ancien de toute l'Amérique du Nord, fut érigé en vicariat apostolique le 3 mai 1658; le diocèse relevant directement du Saint-Siège le 1er octobre 1674; en archidiocèse le 12 janvier 1819; il fut élevé au rang d'Eglise métropolitaine le 12 juillet 1844.

Pendant de très nombreuses années, sa juridiction s'est étendue sur presque toute l'Amérique du Nord, sauf les régions de la Floride, du Nouveau-Mexique, et de la Californie; c'est de Québec que partirent les premiers missionnaires pour évangéliser cet immense territoire. On peut donc à bon droit affirmer qu'un grand nombre des diocèses actuels des Etats-Unis et la totalité des diocèses canadiens peuvent considérer Québec comme leur Eglise mère.

Une autre manifestation explicite du prestige dont jouit Québec tient au fait qu'à Québec furent tenus les sept premiers Conciles provinciaux du Canada, et que le Saint-Siège, en 1909, choisit la ville de Québec comme lieu de réunion du premier Concile plénier du Canada, qui fut appelé "premier Concile plénier de Québec" aux termes d'une décision prise par les Pères du Concile en hommage de piété et de gratitude.

Par la valeur de ses institutions de charité (Hôtel-Dieu) et scolaires (Collège de Québec), Québec fut un avant-poste du Nouveau Monde. Le vénéral François de Montmorency-Laval, premier évêque de Québec, fut le premier à fonder (1633) en Amérique de Nord le Petit Séminaire et le Grand Séminaire pour la formation du clergé selon les nouvelles normes du Concile de Trente. La Faculté théologique du Séminaire de Québec fut à l'avant-garde de la restauration thomiste au siècle dernier. L'Université catholique de Québec, fondée en 1852 et appelée Laval, fut le premier institut supérieur du genre sur le continent américain; par suite, le Souverain Pontife Pie IX, dans la Bulle apostolique "Inter varias" du 15 mai 1876 par laquelle il concédait l'institution canonique définitive à cette Université, n'hésita pas à affirmer que la ville de Québec devait être considérée "comme la métropole de la religion catholique dans toute l'Amérique du Nord".

—Toutes les vies sont belles où la pensée dominante a été pour les autres. (Devalour)

—Mieux vaut une once de charité que cent charités de raison. (Saint Robert Bellarmin)

—La vraie charité ouvre les bras et ferme les yeux. (Saint Vincent de Paul)

—Si chacun voulait aider les autres, il serait prêt secours à tout le monde (M. Ebnereschbach)

—Un des meilleurs actes de charité est d'encourager les autres. (P. Wilberforce, o.p.)

—Le vrai secret de conduire les hommes et de les rendre meilleurs, c'est de s'obstiner à les croire bons. (Rondelet)

—N'oubliez pas que les plus beaux jours ne sont jamais beaux pour tous. (Vladimir Ghika)

—Point génie, point génant. (Devise de la famille De Lambilly, Bretagne)

—Pour trouver les gens aimables, il est indispensable de l'être soi-même. (Impératrice Joséphine)

—Chaque chrétien doit être une nouvelle révélation du Christ. (M. Fiévez)

—Combien agissent comme si telle ou telle partie de leur être n'avait pas été marquée de l'eau sainte (R. Plus, s.j.)

—Être chrétien, c'est aimer au Christ comme à quelqu'un que l'on connaît intimement, que l'on aime passionnément, que l'on sert héroïquement. (R. Claude, s.j.)

Chronique de l'actualité

D'une semaine à l'autre en Alberta

Ce qui s'est passé sous la coupole du Parlement.— Deux projets intéressants la Capitale provinciale.

par Axel Krusentsjörn

Les jours se suivent inégalement, et bien qu'ils se ressemblent, il y a presque toujours un petit événement, un détail si petit soit-il, qui le différencie pour chacun de nous, du jour précédent.

POINTS SAILLANTS DU BUDGET PROVINCIAL

Le fait saillant des 7 jours écoulés, est le budget pour la nouvelle année fiscale, présenté vendredi dernier par le trésorier provincial, l'honorable E. W. Hinman. Comme vous le savez ce budget est exactement de 542 millions 421 mille 685 dollars. Il est le plus important de toute l'histoire de l'Alberta. Il représente une augmentation de près de 32 millions de dollars sur celui de l'an passé. Le ministre a fait savoir à l'Assemblée législative, au cours de son discours budgétaire, que les impôts sur les profits ont été réduits, ce qui résultera en une augmentation des bénéfices pour la population, totalisant 1 million 300 mille dollars. Voici rapidement les points principaux de ce discours, dont vous connaissez certainement les détails.

Le cabinet fut M. Manning déclara qu'il pensait 38 millions 137 mille 280 dollars pour l'éducation, et 58 millions 886 mille 770 dollars, pour la construction et le maintien des routes, 23 millions 949 mille 700 dollars seront versés aux hôpitaux, aux institutions de recherches médicales et autres organismes ayant rapport à la Santé publique. — Le gouvernement albertain a réservé 4 millions pour le développement de l'électrification rurale. M. Hinman a également insisté entendre que les municipalités, profitant largement des grandes sommes que le cabinet albertain entend dépenser cette année, la part du nouveau budget qui leur sera allouée se montent à un total de 64 millions 500 dollars.

Pour ce qui est des commentaires concernant ce nouveau budget record, on ne peut que se réjouir de la prospérité actuelle de l'Alberta, et souhaiter qu'elle se poursuive encore pendant de longues années.

TRANSACTIONS GOUVERNEMENTALES

Entre temps le gouvernement de M. Manning a remporté une autre victoire, au fond, n'en est pas une, vu sa grande majorité parlementaire. L'Assemblée a rejeté une motion de non-confiance introduite par l'opposition pour un amendement au discours du Trésorier le 15 avril 1955, en faveur du parti au pouvoir. — Le Trésor provincial s'est également enrichi de 343 mille 91 dollars au cours

d'une vente des droits de la couronne, sur les gisements pétroliers du sous-sol de certaines régions de la province. La compagnie Amurex Oil s'est rendu acquiescent de ces droits sur un territoire de 8 milles 160 acres, situé dans le district de Kneehill. La superficie totale des terrains mis aux enchères a été de 53 milles 120 acres.

LE BUREAU D'IMMIGRATION

Lundi, dernier le ministre albertain des affaires économiques, M. A.R. Patrick annonça que le bureau pour le développement industriel, de son ministère, venait de prendre en main la direction, et l'administration du Bureau d'Immigration. M. Richard Martland a été nommé directeur du Bureau. Ce changement ne concerne pas directement les nouveaux arrivants, et son but principal n'est que de leur plus étroitement l'industrie et l'immigration dans la province.

ET LE RAPPORT DE LA COMMISSION McNALLY

M. Manning n'a pas l'intention d'introduire à l'ordre du jour des débats de la session présente, le rapport de la commission McNally, sur le mouvement métropolitain des villes d'Edmonton et de Calgary. Ceci ne fait nullement l'affaire des conseils municipaux des deux grandes villes albertaines. Lundi soir dernier, en effet, M. Abe Miller qui est député libéral au Parlement tout en occupant les fonctions d'échevin au conseil municipal de la capitale provinciale, a protesté à ce sujet en faisant remarquer que les autorités à Edmonton tout comme à Calgary, ne savent que faire, étant donné qu'on les laisse dans l'impossibilité d'entreprendre quoi que ce soit, dans ce domaine. Aussi a-t-il réclamé, qu'une session spéciale soit convoquée après la clôture de celle qui est en cours actuellement, pour décider si les recommandations du rapport McNally doivent être acceptées ou non. Nous vous rappelons que cette commission a chaudement recommandé l'annexion par la ville d'Edmonton de ses municipalités de banlieue: Jansburg, River View, Campbelltown, ainsi que le district industriel de Strathcona.

M. MANNING NE FAVORISE PAS CONFÉRENCE FÉDÉRALE-PROVINCIALE

Pour clore le côté politique de notre petite chronique hebdomadaire, disons que M. Manning n'a guère l'intention de voir qu'il ne désire pas une nouvelle conférence fédérale-provinciale, au sujet de la répartition des bénéfices que

procurent les impôts. Le chef du cabinet fédéral de la province a précisé qu'il ne voit nullement le bien-fondé de voir postuler, quelconque changement ne soit apporté à la proposition d'Ottawa. Pour qu'une nouvelle conférence à ce sujet ait sa raison d'être, a poursuivi M. Manning, il faudrait que le gouvernement central soit préparé à entreprendre certains changements fondamentaux, et à moins que la majorité des autres provinces ne s'expriment le désir, il n'y aura pas d'autre réunion à cet effet.

PROJET D'UNE NOUVELLE ROUTE A EDMONTON

Edmonton comme toutes les grandes villes qui se respectent, met un grand projet après l'autre sur le tapis. Son nouveau plan reliant le quartier-ouest au district de l'Université, est à peine terminé, voilà-t-il pas que l'on songe à construire une grande route à 4 voies, qui décongestionnerait encore un peu plus la circulation. La nouvelle grande route en question, partirait d'une extrémité du pont Grant, pour venir aboutir à la 118ème rue et à la 100ème avenue, en longeant le côté du terrain de golf municipal.

Ceci n'est certainement pas un mauvais plan, et espérons que les difficultés que rencontre sa réalisation, pourront être écartées.

VERS LA REALISATION LENTE D'UN NOUVEAU AEROPORT

On parle depuis des années de la construction d'un nouvel aéroport au

La seule revue catholique d'Ethiopie

Addis-Abeba, (Ethiopie) — Il n'existe en Ethiopie qu'une seule revue catholique. Elle est publiée en dialecte érythrien, par les Cisterciens du Convent du Paradis, la première communauté de rite éthiopien.

Fondée en 1940, cette communauté compte actuellement 14 Pères et quelques Frères. Les moines s'occupent d'agriculture, prêchent des retraites pour le clergé, et s'occupent, en outre, d'une école comptant 350 élèves.

sud de la capitale, et qui serait administré par le gouvernement d'Ottawa. D'une telle réunion, puisque le premier ministre St-Laurent l'a informé par jusqu'à maintenant les discussions et les conférences à ce sujet, se sont succédées, sans que l'homme de la rue ait pu remarquer que des progrès ont été réalisés. Toutefois, M. George Prud'homme, ministre fédéral des Mines et des relevés techniques, qui est un résident d'Edmonton dont il représente un comté aux Communes, nous a informés jeudi dernier que des relevés techniques, du site choisi pour cet aéroport, débuteront ce printemps. Voilà au moins un signe nous laissant prévoir un progrès réel. Ces opérations topographiques couvriront une région d'une superficie de 4 milles carrés environ, près de Le Duc au sud d'Edmonton.

Cartes Professionnelles

<p>Dr L.-O. Beauchemin Médecin et Chirurgien 307-206, édifice du Grain Exchange Calgary Alberta</p> <p>Dr J. Boulanger M.D., M.L.C.C., F.A.M.A. Médecin et Chirurgien Edifice Boulanger — Tél.: 22009 Edmonton Alberta</p> <p>Dr E. Boissonneault Médecin et Chirurgien 247, Edifice Bule, 104e et Jasper Edmonton, Alberta Tél. bureau 21612 — rés. 87391</p> <p>Marcel J. A. Lambert Avocat-Notaire Lindsay, J. Ford, Massie, Jamieson & Lambert 201 Edifice Banque Impériale Tél. 42161 Edmonton, Alberta</p> <p>Dr Charles Lefebvre B.A., M.D., L.M.C.C. Suite 4 Edifice LeMarchand 100e avenue et 118e rue Tél. bureau: 85932 Rés.: 23528 Edmonton Alberta</p> <p>Dr Richard Poirier B.A., M.D., L.M.C.C. Spécialité: maladie des enfants Suite 5 René LeMarchand Mansion Tél. Bureau 82134 — rés. 85725</p> <p>Dr J.-P. Moreau M.D., L.M.C.C., F.R.C.S. (c) Chirurgie et Spécialité de Transmologie Suite 4 Edifice LeMarchand 100e avenue et 118e rue Tél. Bureau 85235 — rés.: 41769</p> <p>Diamond, Dupuis & Dunn Architectes Incororés 002 62, Rawleigh, 10740 ave. Jasper Tél. 44908 — 41671 Le soir 72392</p> <p>Dr L.-P. Mousseau M.D., L.M.C.C., F.A.C.S. Spécialiste en chirurgie Appt. 3, René LeMarchand Mansion Tél. 84577 Tél. rés. 25673</p> <p>Dr A. Clermont Dentiste Docteur en chirurgie dentaire 230, édifice Birks, angle 104e rue et avenue Jasper Tél. rés. 82113 — bureau 25838</p> <p>Dr Angus Boyd B.A., M.D., L.M.C.C., F.R.C.S. Maternité et maladies de femmes Suite 2, René LeMarchand Tél. 81620 Rés. 88893</p> <p>J.-Robert Picard OPTOMETRISTE Tél. Bureau 22342 Tél. Rés. 23949 10343 Ave. Jasper Edmonton</p> <p>Dr L.-A. Arès, BA, DC Chiropraticien (vertebro-thérapeute) 10344-6 Edifice Merrick ave Jasper Edmonton Tél. 21087 — 9h. à 12h.; 2h. à 5h.</p>	<p>J. Erlanger Optométriste 303 édifice Tegler Tél. bureau 27463 — résidence 26557</p> <p>Dr Paul Hervieux Dentiste 10104-124e rue angle 124e rue et avenue Jasper Tél. bureau 81088 — rés. 85531</p> <p>Dr A. O'Neill Dentiste 307, Immeuble McLeod Bilingue Tél. résidence 28360 — bureau 24421</p> <p>Peter A. Starko, O.D. Jos. J. Starko, O.D. Optométristes Examen des yeux 230 édifice Tegler — Tél.: 21248</p> <p>André M. Déchène L.B., G.R. Avocat et Solliciteur, Duncan, McKee, Dechene & Bowen, 201-14 Edifice Bank of Nova Scotia Edmonton, Alberta Tél. 21151</p> <p>Dr L. Giroux Spécialiste en urologie associé au Dr F. D. Conroy 629 Tegler Tél. 26271</p> <p>Gérard-R. Lévesque Notaire Public Assurances feu et automobiles Comptabilité Téléphones: Bureau 17; rés. 27 Falher</p> <p>Dr G.-René Boileau M.D., L.M.C.C., F.R.C.S. (C) Dip. de l'ABS Spécialiste en chirurgie 101 Edifice Northgate 10081 ave Jasper Edmonton, Alberta Tél. 46938 rés. 81589</p> <p>Dr Arthur Piché B.A., M.D., L.M.C.C. Médecin et Chirurgien Suite 10, Edifice Le Marchand Tél. bureau: 80497 — Rés.: 83947</p> <p>Lionel R. Tellier, C.R. Avocat, notaire 431 édifice Tegler Edmonton Tél. bureau: 21420-20797 Tél. résidence 73110</p> <p>Dr Paul C. Racette M.D., L.M.C.C. Dr Lois J. Racette M.D., L.M.C.C. Médecins — Chirurgiens McLennan Alberta</p> <p>Lucien Maynard, C.R. Avocat Tél. 28929 501 Agency Bldg. Rés. 74430 Edmonton, Alta.</p> <p style="text-align: center;">A louer</p>
---	---

VANCOUVER

R. P. Leclerc, s.s.s.

Après le départ du R.P. Goyer pour Québec, nous étions dans l'attente d'un nouveau Père, afin d'être plus à même de continuer le service d'adoration diurne complet, inauguré à l'Épiphane, dans notre maison de Naudville, Lac St-Jean, le R.P. Robert Leclerc, à qui nous souhaitons la plus cordiale bienvenue et un prompt rétablissement de sa santé affectée par de longues et dures années de travail apostolique. Il est le frère de Mgr Maurice Leclerc, P.A., du Séminaire de Mont-Laurier.

L.A. J. C.

Nos jeunes de l'A.J.C. ont fait dimanche, le 19, une récollection, sous la direction de leur aumônier, le R.P. Leclerc, s.s.s., et avec le concours de M. C. McVay. Après la messe à l'église St-Sacrement et déjeuner-causette dans la salle paroissiale, il y eut conférences, méditation privée, rosaire et prière à l'église, réunion générale d'après la méthode "Dandelion", avec discussion des Comités d'éducation, d'apostolat et de vie spirituelle. Après une dernière conférence de M. Bill Ratway, sur la Légion de Marie, le président du Cercle, M. Louis Beaudin fit l'allocation finale et suggéra les résolutions pratiques à prendre. La récollection se termina par la Bénédiction du T.S. Sacrement.

Radio française

Les dernières émissions de "Ecoutez-vous", ont consisté dans un programme de disques gracieusement fournis par le poste français d'Edmonton et la Librairie française de Victoria. Ces programmes français de radio française, ne sont pas gâtés seulement par les francophones ou les francophiles de Vancouver mais ils deviennent utiles aussi à plusieurs écoles supérieures de la ville, c'est-à-dire des écoles publiques, qui ont fait demande du texte lequel est enregistré sur fil et envoyé à ces écoles avec le texte.

Dans nos registres: Baptêmes

12 janvier: Keith-Albert, enfant de Roger Williams et de Jeanette Lévesque. Parrain et marraine: Jean Lévesque et Antoinette Dumont. Célébrant: R.P. P. Mercier.
15 janvier: Marie-Joséphine, enfant de Raymond Pallard et de Cécile Durand. Parrain et marraine: François Pallard et Marthe Baudry. Célébrant: R.P. J.-L. Lemire.
15 janvier: Judith Elaine, enfant d'Edith Aaltonen et de Jeannette Nobert. Parrain et marraine: Georges-Etienne Cagné et Hélène Nobert. Célébrant: R.P. J.-L. Lemire.
15 janvier: Roger-Martial, enfant de Marie Paplan et de Gladys Dupuis. Parrain et marraine: Noël Emery et Irène Antille. Célébrant: R.P. P. Mercier.
29 janvier: Michèle Ann, enfant de Reinhold David Wolman et de Annette Gabland. Parrain et marraine: Marcel Dhéere et Jacqueline Galland. Célébrant: R.P. J. Malo.

FERD NADON

BIJOUTIER
REPARATION DE MONTRES
ET BIJOUX
10115-102e rue Edmonton
En face de la "BAY"

PIERRE PARIS et FILS

51 W. Hasting St. Ph. MA-0164
Vancouver, B.C.
Chaussures pour toute
LA FAMILLE
Venez voir nos bons souliers
de prix moyens.

James D. Fisher

Avocat - Notaire
de langue française
Fisher, Compagnelli & Myers,
920 édifice Birk
Tél. TA 6388 Vancouver, B.C.

COURS D'ETE

au

COLLEGE SAINT-JEAN

par

L'UNIVERSITE LAVAL

du

2 juillet au 10 août 1956

COURS OFFERTS:

Philosophie chrétienne : 60 hrs.
Psychologie humaine : 60 hrs.
N.B. Ces cours conduisent à l'obtention d'un degré universitaire

FRAIS

Inscription et bibliothèque : \$10.00
Scolarité : élèves réguliers : \$25.00 par cours
auditeurs : \$20.00 par cours
Pour plus de renseignements, vous adresser au

DIRECTEUR DES COURS D'ETE

Collège Saint-Jean,
8406 - 91e rue,
Edmonton, Alberta



M. et Mme Armand Tellier, (née Joséphine Gauthier), de la paroisse de l'Immaculée-Conception et autrefois de Morinville, ont célébré récemment leurs Noces d'Or de leur mariage. Né en 1876, M. Tellier est originaire de Sainte-Mélanie, comté de Joliette, P.Q. Les jubilaires sont les heureux parents de 9 enfants, de 19 petits-enfants et d'un arrière-petit-enfant.

MORINVILLE

Encore un décès en fin de semaine, le cinquième de l'an neuf, cela nous oblige à sanctifier le dimanche jusqu'au soir, en allant en grand nombre après l'office à l'église pour au corps des défunts.

Cette fois, celui de Mme Emma Rousseau, âgée de 81 ans, décédée samedi, au foyer de St-Albert. Son époux, Hormidis Rousseau, l'attendait au cimetière depuis quinze ans alors qu'il avait 74 ans. La défunte s'appelait Magnan, avant son mariage, et n'est pas étonnant que la famille ait demeuré à Beaumont en arrivant dans l'Ouest. Elle laisse pour pleurer sa perte, une descendance distinguée composée de six enfants, tous mariés, 27 petits-enfants, 32 arrière-petits-enfants: M. et Mme Ephrem Rousseau (Challifoux), M. et Mme Gérard Rousseau (Buzard), M. et Mme Armand Riopel (Bernadette), M. et Mme Arthur Riopel (Béatrice), et M. et Mme Hervé Bazinet (Berthe), M. et Mme Douglas Gauthier (Angela). Aux prières, la dépouille reposait à la résidence de M. et Mme Ephrem Rousseau. De la part le convoi, six des petits-fils, trois Roussaus, Gérard, Ernest, Roland Riopel, MM. Roger, Jacques, Laurier Rousseau; Gérard, Ernest, Roland Riopel. Un groupe de Dames de Ste-Anne attendaient à l'église ainsi que des délégations de Sœurs Grises de St-Albert, de pensionnaires du Foyer, de Filles de Jésus de Morinville. Au sanctuaire, Mgr Lorange de Picardville et M. le curé Lapointe de Beaumont étaient présents, tandis que Mgr Tessier, assisté de M. le curé Langevin de Legal et de M. l'abbé Morissette de Morinville officiaient au service. Dans la nombreuse assistance, on remarquait spécialement quatre des petites-filles religieuses: les RR. SS. Ephrem-Maria, Victor de Jésus, Gérard-Maria, Jean-de-la-Croix. La sépulture se fit au terrain de la famille. De nombreux messages de condoléances, offrandes de messes, bouquets spirituels furent reçus avec reconnaissance par la famille entière qui désire remercier toutes les personnes qui ont été d'office MM. Connelly-McKinley dirigeant les cérémonies.

Deux baptêmes récents: Darlene Van Erabant, fille d'Albert et de Mary Lutz, parrain et marraine: M. et Mme Robert Kleizer (Laura Van Erabant).
Carol Wojtkiw, fille de Nuck Wojtkiw et d'Allice Schafers. Parrain et marraine: oncle et tante, M. et Mme Camille Charest.

Le comble de la maladresse pour un rêveur: (attrapper une entorse en courant après une chimère);

Remerciements

Les membres de la famille Bourque remercient cordialement tous ceux qui leur ont manifesté de la sympathie, soit en faisant célébrer des messes, soit en offrant des bouquets spirituels ou floraux, à l'occasion du décès de leur père, M. Sylvester Bourque.

Ils tiennent à remercier d'une façon tout-à-fait spéciale M. l'abbé McGrane, les Pères et Frères Oblats de la Mission, ainsi que les religieuses de l'Hôpital et du Couvent.

SAINT-VINCENT

Une nouvelle tempête a fermé les chemins et rendu impossible l'assistance à l'école. L'année est désastreuse pour les écoliers. Quand l'autobus peut circuler, c'est la maladie chez les élèves et les professeurs; l'épidémie passée, c'est la circulation de l'autobus qui ne peut se faire.

A partir du 27 de ce mois, les grades intermédiaires de notre école auront encore un nouveau professeur dans la personne de la Rv. Sr Marie-Paule de Jésus, a.s.v.

Nous sommes bien reconnaissants à Mme Paul Marchand d'avoir bien voulu s'occuper de la classe des moyens en attendant l'arrivée d'un troisième professeur.

Léonie Philcité

VIMY

Mgr Lorange de Picardville était de passage au presbytère la semaine dernière.

En visite au couvent, la R. Mère Assistante des Filles de Jésus de France et R. Mère Provinciale de Morinville, qui viciaient les enfants de nos écoles. Sœur Jeanne de Jésus est de retour à sa classe après avoir passé quelques jours à l'hôpital la semaine dernière. Mme Alb. Landry la remplaçait durant son absence.
L'Assemblée d'école qui devait avoir lieu samedi dernier a été remise à samedi le 3 mars.
N'oubliez pas notre prochain BINGO pour la paroisse, le 4 mars.
Dimanche le 11 mars aura lieu une soirée d'initiation au profit du sport. Ceux qui voudraient prendre part au programme sont priés de donner leur nom à Mme Wilfrid Provencal le plus tôt possible.

Les indigènes contre les écoles officielles

Bruxelles. — Les notables de l'U-rundi, ancienne colonie allemande en Afrique orientale, actuellement sous mandat belge, ont adressé à l'unanimité un appel au Gouvernement de Bruxelles, pour lui demander de renoncer à la création d'écoles officielles dans ce territoire.
Dans leur pétition, les chefs indigènes s'opposent à la création d'établissements officiels d'éducation, parce que le prix de revient de ceux-ci est beaucoup plus élevé que celui des écoles confessionnelles. On a fondé ces écoles officielles à Usimburu et à Ngara, contre la volonté des notables du pays et de leur assemblée consultative.

Western Canada News

CENTRE pour

- Magazines de langue française
- Tabacs de Québec
- Consignes de qualité

Journaux du Québec et de France

10359 avenue Jasper

Edmonton

(En face de l'hôtel Cécil)

LEGAL

Noces d'or de

M. et Mme Napoléon Laforce
Samedi dernier le 25 février, M. et Mme Napoléon Laforce renouvelaient devant M. le curé des promesses faites il y a cinquante ans à New Richmond, Gaspésie. M. le curé profita de l'occasion pour offrir les plus sincères félicitations aux heureux jubilaires. M. Laforce, originaire de Ste-Monique, Comté de Nicolet, rencontra à New Richmond, Gaspésie, Julie Lapointe, née au même endroit, qu'il épousa le 28 février 1906. M. et Mme Laforce quittèrent New Richmond en 1915 avec cinq enfants pour s'établir dans l'ouest, à Legal, dans la partie est de la paroisse, où M. Joseph Laforce, le père, avait déjà acheté du terrain auparavant. M. et Mme Laforce, comme bien d'autres ouvriers de la première heure ont travaillé avec grand esprit de sacrifice, souvent dans l'extrême pauvreté à travers la subsistance de leur nombreuse famille de dix enfants. Ils n'avaient pas toujours la richesse de biens matériels, mais possédaient les qualités de cœur et d'esprit qui font le vrai bon hour de la vie conjugale et ont profondément imprimé cette éducation profondément chrétienne qui leur permet aujourd'hui de suivre les traces de leurs parents malgré l'atmosphère matérialiste qui les entoure. La famille de M. et Mme Laforce se compose des suivants: Blanche, Mme Antoinette Domais de Montfouque, Alexis, Mme William Demers de Legal, Louis-Joseph de Dropp, Alta, Jeanne, Mme Edouard Lutz de Legal, Gérard d'Edmonton, Cécile, Mme Maurice Durant de Moers, Paul, Emilie de Legal, Arthur d'Edmonton, Laurence, Mme Henri Cloutier de Moers, Yolande, Mme Henri Pelletier de Legal. A cette belle couronne s'ajoute déjà plus de 44 petits-enfants et 16 arrière-petits-enfants. M. et Mme Laforce sont encore actifs et demeurent encore sur leur terre à l'est de la paroisse.

La cérémonie du renouvellement des promesses de mariage fut suivie d'un dîner à la table Mocombo, présidé par M. Florent Lépine, qui invita Mgr Tessier, curé de Morinville, à être table, ainsi qu'à présenter le toast aux heureux mariés de cinquante ans. Une adresse de la part des enfants et petits-enfants fut présentée par leur fils Arthur Laforce. M. le curé de Legal fut chargé de répondre à l'adresse au nom des heureux jubilaires. Nous souhaitons à M. et Mme Laforce de nombreuses années encore parmi nous et la faveur de célébrer leurs noces de diamants.

L'Assemblée annuelle de l'école centralisée eut lieu à la salle de l'école, samedi dernier le 25 février, où plus d'une soixantaine de contribuables étaient présents. L'Assemblée fut présidée par M. Walter Van de Walle. A l'après les rapports coutumiers, il y eut élection de trois nouveaux commissaires, pour Diligence, M. Victor Douzich; pour Pontiac, M. Eugène Pelletier; et pour le village, M. Augustin Nireault. Il y eut aussi discussion d'un projet de la construction d'une haute école et approbation de ce projet par les membres de l'assemblée.

L'Assemblée annuelle de la Caisse Populaire de Legal eut lieu aussi lundi soir dernier. Les rapports présentés par les différents comités indiquent des bonnes affaires pour l'année 1955, et la Caisse rend de plus en plus de précieux services à ses membres.

Nous avons baptisé dimanche dernier, Hélène-Marie-Julie Couture, fille nouvelle-née de M. et Mme Robert Couture. M. et Mme Gabriel Paradis d'Edmonton étaient parrain et marraine. Nous offrons nos sincères félicitations aux heureux parents.

Etaient de passage au presbytère la semaine dernière Mgr Lorange de Picardville, M. l'abbé Nadeau de Vimy, M. l'abbé Claude Deschamps de Vimy.

POUSSINS SMITH'S "GOLD SEAL"

Livraison en mars

Faites votre commande aujourd'hui à ces prix

Sans payer plus

"Light Breeds" du cent
Mélanges Poulettes Coqs
\$16.75 \$34.50 \$2.50
"Heavy Breeds" du cent
\$17.75 \$27.90 \$13.00

Notre spécialité: poussins de haute qualité sélectionnés spécialement des couvées du gouvernement, testées quant au sang et anellées pour identification.

Dindonneaux bronzés à large poitrine

Livraison aux débuts de mars \$82.00 du cent

Surplus de poulets et dindonneaux avec chaque commande

SMITH'S CHICKERIES & TURKEY POULT HATCHERY LTD.

10001-82 Ave Edmonton
Tél. 32844

Championne de ski



(Photo Central Press Canadian)
Susan Christmas est la nouvelle championne de descente en ski chez les Canadiennes. Elle a établi son record à Collingwood, Ontario, en 79.3 et 79.6 secondes. Sa plus proche concurrente, une autre Montréalaise, Beverly Bell, avait compté 76.2 secondes.

Manning, le R.P. Tourigny, o.m.i., de St-Albert.

L'Assemblée régulière des membres du club des jeunes mariés eut lieu mercredi soir dernier. Les pratiques en vue de la soirée de variétés qui sera présentée prochainement se feront plus nombreuses au courant des quelques semaines qui suivent.

Nous nous excusons d'avoir omis la semaine dernière nos vœux et félicitations à M. Théodore Gelot qui célébrait, jeudi le 23 février, son 94ème anniversaire de naissance.

Nous avertissons encore une fois nos paroissiens qu'il y aura vendredi soir prochain à l'église, messe du soir à 8h.30 à l'occasion du premier vendredi et la célébration du 17ème anniversaire de Sa Sainteté le Pape Pie XII.

BEAUMONT

L'Assemblée municipale annuelle a eu lieu la semaine dernière. Ce fut très intéressant. Notre conseiller, M. Rogers était présent, ainsi qu'un expert sur le f.c.u. Il fut décidé que nous aurions des instructeurs qui viendront d'Edmonton donner des leçons pour combattre le f.u.; nous aurons aussi des leçons de cette année une nouvelle école à M. Emile Chalifoux pour prendre soin des trottoirs, etc.

La soirée de la Relève fut tout à la fois charmante et comique. Un grand nombre de parents et amis, mais plusieurs aussi en furent empêchés par les mauvais chemins. Ceux qui eurent le plaisir d'être présents s'en retournèrent le sourire sur les lèvres, avec promesse d'assister encore.

Le 10 courant M. Joseph Desaulniers de cette paroisse épousa Mme veuve Anna Frouk de Legal. Après un voyage de noces à Vancouver, ils sont revenus pour une soirée dansante à la salle paroissiale.

Nous apprenons avec plaisir que la Commission scolaire a décidé de bâtir cette année une nouvelle école à Beaumont, de deux à quatre classes.

Mme Charles Soucy, malade depuis quelques semaines à l'hôpital Général, est maintenant transportée à l'hôpital St-Joseph. Sa condition s'améliore un peu.

M. et Mme Maurice Magnan ont eu la douleur de perdre leur petit garçon nouveau-né. Nos sympathies.

M. et Mme Marcel Magnan sont les heureux parents d'un petit garçon.

En visite au presbytère: Mlle Thérèse Lapointe de Bonnyville.

Le deuxième des cinq premiers samedis de la Ste Vierge aura lieu samedi prochain. Les confessions commenceront à six heures et trente. La cérémonie commencera à huit heures par le rosaire, suivi de la Sainte Messe. Espérons que toute la paroisse sera représentée et que l'église sera remplie.

Le bingio de dimanche fut un beau succès. Ce bingio fut organisé par les dames de Ste-Anne, dans le but d'acheter des chaises pour la salle paroissiale. Un service de couteaux raffiné par les dames fut gagné par l'abbé Lapointe.

En visite au presbytère M. et Mme

AIDE ET CONSEIL

Bien des fois nous sommes appelés à donner avis et conseils sur plusieurs problèmes qui se présentent après une mort inattendue. A cause de notre longue expérience en ces matières, nous sommes capables de dire quelle ligne de conduite il faut suivre. Notre expérience est à la disposition de tous en cas de besoin.

CONNELLY-McKINLEY LTD.

Entrepreneurs de funérailles

Tél. 22222 10007-109e rue

Nous aidons CHFA à radiodiffuser la messe dominicale, le dimanche, à 11h. a.m.

SPIRIT RIVER

La R.S. Supérieure est partie pour Ottawa par avion, elle a été nommée comme déléguée pour le chapitre général qui aura lieu au commencement de mars. Félicitations Sr Supérieure, bon voyage et revenez bientôt parmi nous.

Maurice Dion accompagné de son frère Norman et sa femme ont fait un voyage chez leur sœur Yvonne à Fort Steel, C.C. et se sont rendu jusqu'à Spokane.

Plusieurs gens de Spirit River ont assisté à la joute de hockey à Falher la semaine dernière.

Mme Eva Roy et Mlle Germaine Hurtubise ont passé la fin de la semaine à Dawson Creek chez leurs parents.

Lefebvre d'Edmonton et leur fille.

En visite chez M. et Mme, Henri Gobcel, M. et Mme Rosaire Tessier.

10 jours decident entre GAIN ou PERTE

1956	Sun.	Mon.	Tue.	Wed.	Th.	Fri.	Sat.	1956
	6	7	8	9	10	11	12	
	13	14	15	16	17	18	19	
	20	21	22	23	24	25	26	
	27	28	29	30	31			

Il y a dix jours le grain s'élevait droit et promettait, dans les champs. Puis vint la baisse de la température... et la récolte se courba devant son plus grand ennemi — la gelée.
Dix jours — l'avantage donné plus tôt avec l'emploi d'un fertilisant — faisant la différence entre le gain et la perte du grain détruit par la gelée. Les fertilisants Elephant Brand perfectionnés par l'analyse, enrichis et alimentés de nitrogène et phosphore et tout préparé pour les prairies canadiennes, accordent une maturité plus hâtive aux récoltes de grain... une récolte avancée jusqu'à dix jours.

Ammonium Phosphate	11-48-0
Ammonium Phosphate-Sulphate	16-20-0
Ammonium Nitrate-Phosphate	27-14-0
Ammonium Sulphate	21-0-0
Nitrapills (Ammonium Nitrate)	33.5-0-0
Complete Fertilizer	10-32-10



manufactured by

ELEPHANT BRAND FERTILIZERS

THE CONSOLIDATED MINING & SMELTING COMPANY OF CANADA LIMITED

Les fertilisants de marque Elephant sont vendus par votre

MARCHAND LOCAL

LISETTE

Par Paul ROBINSON



Messages de la Relève Albertaine

Collège St-Jean

Les nouvelles cette semaine ne sont pas nombreuses, mais elles sont brillantes malgré tout.

Correspondance

La correspondance fait des bonds surprenants dans la Relève. Le comité provincial, à son grand plaisir reçoit des lettres chaque jour. Il y a aussi la correspondance entre les élèves, qui fait beaucoup de progrès. Elle consiste à rouler, et quand on roule, Dieu sait où l'on s'arrête. M. Raymond Leroux est en charge de cette correspondance. Il s'acquitte très bien de sa tâche.

Visites

Cette semaine nous avons reçu la visite de M. l'abbé Poulin, de St-Paul. Nous avons eu la chance de discuter sur leurs activités de la Relève, qui sont satisfaisantes.

Fousion

Le concours d'écoussons au collège est terminé, environ 15 élèves y ont participé. Le gagnant de ce concours fut M. Léonard Rousseau. Félicitations, Léonard.

Les juges de ce concours furent les RR. PP. Beauchamp, Blackburn et Tétreault. Leurs points de base furent la simplicité et la présence des symboles. Nous invitons toutes les écoles à envoyer leur écousson le plus tôt possible. C'est un moyen d'aider la Relève car ces écoussons nous aident à choisir celui que nous porterons tous plus tard comme emblème de la Relève. Mettons-y notre cœur et tout ira pour le mieux. La Relève semble s'illuminer davantage et cela, grâce à nos efforts et à nos sacrifices. Dieu est avec nous; allons de l'avant.

Jean-Claude Lajoie

Morinville

ÉCOLE CUNNINGHAM

Chers amis de la Relève,

Même si nous sommes qu'un petit nombre de français dans notre école nous sommes bien "en vie". Nous faisons tout notre possible pour faire de la Relève un succès. Un de nos plus grands succès est que les élèves de langue française s'adressent seulement dans leur belle langue maternelle.

Peu de temps après notre retour du Congrès, le Père Thibault est venu nous parler à l'église au sujet de notre langue. Il exprima combien elle nous doit être chère et nous conseilla, en plusieurs manières "d'agir si nous voulons sincèrement qu'elle ne périsse jamais. Ses paroles en émutèrent plusieurs et laissèrent un grand espoir dans nos âmes pour l'avenir.

A Noël quelques élèves entreprirent la tâche de construire un crèche. Ils travaillèrent habilement et sans relâche et eurent bientôt la satisfaction d'avoir accompli un beau travail. A notre concert de Noël notre esprit français se montra dans les folklores, les récitation, et les chants.

Notre comité religieux et celui de la Relève prennent d'importantes places dans le Conseil Étudiant. A la dernière réunion des étudiants on nous a annoncé que M. l'abbé Morissette a consenti de venir à l'école pour nous expliquer les différentes parties de la Messe. Il y aura des explications en français et en anglais pour chaque groupe.

Parmi notre petit groupe fut élu notre comité français dont en voici les résultats:

Président: M. Emilie Turgeon; vice-présidente: Mlle Agnes Meunier; secrétaire: Mlle Denise Arbour; trésorière: Mlle Florence Bussard; propagandistes: Mlle Pauline Boissonault, M. Raymond Sabourin.

Nous avons joué de plusieurs de nos lettres et nous souhaitons en recevoir d'autres.

Saint-Paul

Chers amis de la Relève,

Au nom des étudiants canadiens-français de Saint-Paul je dis à tous un gai bonjour.

La relève n'est pas morte chez nous, comme vous allez voir. Le 19 décembre eurent lieu nos élections. En voici les résultats:

Présidente: Yolande Leroux; vice-présidente: Claude Gagné; secrétaire: Yolande Tremblay; trésorière: Ethel Comeau; conseiller: Noël Duteau. — Représentants des classes: Grade XII: Hélène Poitras; Grade XI: Lucille Boutin; Grade X: Adèle Duteau; Grade IX: Marie-Claire Gauthier.

A Saint-Paul les jeunes catholiques de la paroisse ont créé un Club des Loisirs. Cette année, vu que le thème principal de la Relève était LES LOISIRS nous avons décidé d'amalgamer notre Club avec la Relève. L'aumônier du Club des Loisirs, M. l'abbé Poulin, devient notre aumônier de la Relève.

Notre première réunion du comité religieux fut le 20 décembre. La nous avons fait le plan général de ce que sera notre Relève à Saint-Paul. Le 10 janvier nous eûmes une réunion pour préparer la première soirée qui devait avoir lieu le 20 janvier. A cette soirée furent présents: notre aumônier, M. l'abbé Poulin, nos invités, M. l'abbé Martineau et les propriétaires de l'école supérieure ainsi que les élèves des grades 9 à 12. Le thème de la soirée fut: "Nous pouvons nous amuser en français." Le programme fut composé de chants tels que: Le chant de la Relève, Sur les bords de la Tamise, Régina, Le curé de St-Denis, Le canon à Notre-Dame. Quelques-uns de nos jeux furent: Le bateau, Les deux de balles, Bunco. Quelques-unes de nos danses furent: Mahomet et prophète, La danse du lapin. Deux sketches furent présentés par Messieurs les abbés et les gars. La soirée se termina par un goûter — liquors doux et taffetas de chocolat. Ensuite le comité cut son

petit "caucus" et nous sommes venus à la conclusion que même, et peut-être parce que, nous n'étions pas très nombreux la soirée a été un vrai succès.

Le 26 janvier les junes de la JAC nous ont invités à assister à leur réception alors que nous nous sommes chargés des frais de la soirée récréative. Cette fois-ci nous étions beaucoup plus nombreux. Nous avons répété les numéros les plus appréciés de la première soirée. Tous, jeunes et un petit moins jeunes se sont bien amusés.

Le comité local aura bientôt une autre réunion en vue de préparer un quelque chose pour la mi-carême. Comme vous voyez, nous ne sommes pas endormis à Saint-Paul.

Je remercie tous ceux qui nous ont envoyés leurs circulaires. Elles nous intéressent beaucoup.

Amitialement,

Yolande Tremblay, secrétaire
Yolande Leroux, présidente.

Falher

Chers amis de la Relève,

Le souvenir de votre compagnie lors du grand Congrès tenu dans notre Collège, nous est resté très chaud au cœur. Après votre départ, nous avons travaillé avec enthousiasme à préparer des fêtes chrétiennes selon nos traditions nationales, glorifiant pour cela l'héritage de vous tous au Congrès.

Le Comité de Propagande, qui avait chargé le Collège pour le Congrès, se décharge de faire quelques pancartes, afin de verser dans le cœur de tous nos jeunes le vrai sens chrétien de Noël et des autres fêtes.

Après les fêtes notre Comité composé comme suit: président: Normand Fontaine; vice-président: Maurice Laurin; secrétaire: Evens Lavoie; conseillers: Roland Morin, Ernest Labrecque, Roméo Maisonneuve et Eugène Leblanc, se donne tout entier à la réalisation du programme provincial.

Il faut dire cependant, qu'entre nos activités au Collège, nous travaillons en étroite collaboration avec le Comité de Falher. Ainsi, nous préparons conjointement les soirées récréatives avec le Comité de l'Ecole, et nous vous référons à la dernière lettre circulaire de Falher pour apprécier les succès de notre dernière soirée de loisirs organisée au début de février.

Comme autre activité de notre Comité mentionnons un grand concours de Bon Parler français lancé il y a près d'un mois. Deux prix en argent de \$2.50 chacun sont offerts tous les mois. Le premier prix va à l'élève faisant le plus d'effort pour le bon parler français, et l'autre décerné à celui qui parlerait le mieux son français. Les gagnants sont annoncés à tous les quinze jours par le Conseil des Étudiants qui fournit les deux prix. Pour faciliter cette campagne du bon parler, le Comité de Propagande affiche chaque semaine une grande pancarte avec correction des fautes les plus usuelles.

Autant vous dire que le Comité du Collège est toujours actif même si l'initiative de ces activités au Collège peut ensuite égarer le Comité de Falher qui exerce son influence sur toute la ville. Actuellement ce Comité est toujours avec un vif intérêt que nous lisons les lettres qui nous parviennent des quatre coins de la province. A lire ces lettres, nous nous apercevons que nos jeunes de l'Alberta peuvent réellement vivre et s'amuser comme "un peuple de frères".

Sur ce, "restons nous-mêmes" dans une franche amitié canadienne-française.

Normand Fontaine, président
Evens Lajoie, secrétaire.

Région de Grouard

A la vaillante Relève de nos Ecoles, salut!

Votre Comité régional se réjouit de l'ardeur qui vous anime tous en dépit du froid persistant. C'est votre travail accompli. Non seulement vous n'êtes pas morts" comme l'affirme la première phrase de chaque lettre circulaire reçue, mais vous témoignez de cet enthousiasme propre à toute jeunesse saine. C'est donc de tout cœur que nous vous disons: continuez, car l'œuvre en vaut la peine! Jeunes, l'avenir nous appartient! A nous de le faire noble, grand, beau! Attention cependant aux dangers possibles qui nous guettent.

Sans arrière-pensée, nous vous signalons deux abus possibles: l'apathie et le zèle inconsideré. L'apathie, comme la médiocrité, deviendrait vite la scélératesse de notre mouvement si elle n'est pas éteinte dès sa naissance. Par apathie nous entendons surtout un certain manque d'intérêt aux choses du mouvement et une certaine lenteur à suivre les consignes et mots-d'ordre. Par bonheur, l'apathie n'existe pas dans notre Région à notre connaissance; toutefois,

c'est un danger toujours possible, et nous tenions à vous le signaler. Bref, ne soyons pas de ces jeunes qui vieillissent avant le temps et qui ne savent pas vibrer au son de l'idéal que propose notre Relève. Bien plus n'oublions pas que les comités locaux sont et doivent rester les cellules vivantes de notre mouvement provincial.

Le zèle inconsideré, deuxième abus possible, est plus dangereux encore. Frossons-le en le portant afin de le "fourter dehors" s'il frappe à votre porte. Cet abus peut prendre diverses formes. Ainsi, ce sera du zèle inconsideré que de faire de beaux discours en réunion de Relève pour ensuite rougir de nos convictions françaises dans la vie quotidienne; zèle inconsideré aussi que de préférer les activités de la Relève aux mouvements d'Action catholique étudiante par le Pape; zèle inconsideré enfin que de multiplier et d'allonger inutilement nos réunions de Relève au détriment des autres activités scolaires. Là encore, bien chers amis, nous n'avons pas reçu de plaintes graves à ce propos, mais "vaut mieux prévenir que guérir".

Correspondance

Merci pour toutes les intéressantes lettres reçues de Grouard et d'ailleurs; c'est surtout en ce domaine que le bon travail c'est fait. Le R.P. A. Bugeaud, notre aumônier diocésain, vous demande de lui adresser une copie de toutes vos lettres circulaires (même aux correspondants d'ailleurs), car il ne veut rien perdre de vos enrichissements. De même, merci à toutes nos écoles qui nous ont envoyé la liste de leurs correspondants possibles. Si d'autres volontaires souhaitent s'ajouter à la liste, vous pouvez encore le faire en envoyant vos noms directement au Secrétaire provincial de la R.A., 5406-01ème rue, Edmonton. Nul doute que chacun verra dans cette correspondance individuelle un moyen de réaliser des amitiés durables et un instrument de formation dans la mesure où on respectera les trois points mentionnés par notre Président provincial:

- correspondance sérieuse
- faite en français
- qui ne dégénère pas en amourettes.

Ecoussons

Là plusieurs écoles ont remis leur écousson que nous avons envoyé à Edmonton. Quelques écoles sont restées muettes à ce sujet: il est toujours temps de remettre votre écousson directement au Comité provincial. Félicitations aux écoles qui ont exécuté ce projet avec art et conscience.

Tous les jeunes sont conviés par des actes. En ce sens, il nous sem-

ble que chaque Comité local de la Relève dans nos grandes écoles pourrait assez facilement trouver un moyen pour faire partie du Club de la Radio CHFA. Divers moyens à savoir: bingo, partie de cartes, raffle, etc., peuvent être employés pour fournir la cotisation de \$5.00 demandée par le Club. En faisant partie du Club de la Radio nous ne seulement nous témoignons notre haute appréciation pour l'œuvre de ce français qui accomplit CHFA, mais nous ferons à un acte certain de "relève" en nous intéressant de bonne heure, nous les jeunes de l'Alberta, à notre poste de radio française que nous devons soutenir plus tard de nos talents et de nos sous. Donc, n'hésitons pas, selon nos moyens (qui vont la fin prend les moyens) de faire partie du Club de la Radio 1956.

La Survivance

De même "La Survivance" ne doit pas être une lettre morte pour nous tous, jeunes de la Relève. Sans ce précieux journal, qui mènerait la lutte pour la survie française en Alberta? C'est donc dire que "La Survivance" doit non seulement être un journal des adultes mais aussi des jeunes. En conséquence, lisons "La Survivance", au besoin, faisons-nous propagandistes de ce bon journal, et prêchons par l'exemple en abonnant nos Comités locaux à notre journal où nos lettres et activités sont toujours bienvenues. Drapeau national!

Toujours avide de progrès votre Comité régional a une belle suggestion à vous faire. Pour poser un acte de patriotisme authentique, nous aimerions profiter du temps de la session à Ottawa pour pousser à nouveau la question du drapeau national franchement canadien. Nous suggérons donc fortement au Comité provincial de faire faire une pétition générale par toutes nos écoles albertaines en ce sens; nous (suite à la page 6)

Petits Chanteurs de 20 pays à Paris

Paris. — En juillet prochain aura lieu à Paris une manifestation de "Petits Chanteurs", qui rassemblera quelque 6,000 enfants appartenant aux manœuvres de 20 pays différents.

Ils chanteront à l'hôtel de ville et auront une messe de communion à Notre-Dame. Aucune église parisienne n'offrant toutefois l'emplacement suffisant, le vélodrome d'iver sera transformé en une cathédrale provisoire pour permettre le déroulement des cérémonies de la grande messe solennelle que ces 6,000 petits chanteurs y chanteront le dimanche 8 juillet, sous la direction de Dom Gajard pour la partie grégorienne, et de Mgr Maillet pour la partie païenne. Ils y donneront aussi un grand concert, que M. le président Coudy honora de sa présence.

Le comble de la malchance pour un propriétaire: voir ses châteaux en Espagne détruits par le feu.

—Celui qui oublie son propre bonheur pour chercher celui des autres, trouve le sein par surcroît. (Henry Bordeaux)

Solution du problème de la page 3

R I B A U D E Q U I N
E D E N T E U R N E
V O S I R E M E C
I L E N L I E N A S
V E T I V I R O G N E
I N S I T E U S T U
S I P A R T I R A I
C R E I R E L T L
E T C R E I L O I
N E A E R E E O S
T R E S E O S I N E

Cartes d'AFFAIRES

Morin Frères
Entrepreneurs en construction
Téléphone 28773
2-10042-109 rue Edmonton

Nichol Bros. Limited
Machinistes
Fondeurs de cuivre et de fer. Manufacture de machines à moulin à 10105-95e rue Tél. 21861

Edmonton Rubber Stamp Co. Ltd.
Fabricants d'étampes en caoutchouc et de sceaux
Téléphone 26927
10127-102e rue (2e étage) Edmonton

MacCosham Storage & Distributing Co. Ltd.
Emmagasinage et transport
Camions spéciaux pour meubles
Tél. 26175 Edmonton

H. Milton Martin
MAISON FONDÉE EN 1906
Assurances de toutes sortes
Tél. 24944 721, édifice Tegler

C. R. FROST
Company Ltd.
Plomberie, chauffage, gaz
Téléphone 81166
10727-124ème rue, Edmonton

Fournitures à gravité — Fournitures à chaleur forcée — Système d'aérag
Edmonton Sheet Metal
J. F. Roy Jos. Tessier
9310-111 ave, Edmonton—Tél. 75517

H. E. BOULAY
Comptable et Vérificateur
Tél. Bys. 21743 Rés. 28401
005 édif. Rawleigh, 10740 ave Jasper

LEO PERRON
Peintre décorateur, tapissier, devis gratuits.
A la ville ou à la campagne.
Tél. 81451 10033-116 rue Edmonton

Edmonton Candle Manufacturing
Chandelles de tous genres.
Nous reprenez les verres vides.
5446-108A Ave.—Tél. 44711—Edm.

Speedway Service
Station
Essence et huile B.A.
127ème rue et 127ème avenue
Tél. 85057 — Eugène Magnan

Encouragez les annonceurs de La Survivance

J.-O. PILON
Assurances de tous genres
Tél. bureau: 46324 — Rés.: 26993
Edif. Commercial — 10120 ave Jasper

GRAINES pour champs et jardins. Pureté et vigueur. Demandez notre catalogue nouveau du printemps
Capital Seeds Limited
Place du Marché — Edmonton, Alta

L.-G. Ayotte
Comptabilité, rapports d'impôts (Income Tax), Assurances feu, automobile.
Ste 6, édifice Institute Tél. 23912
10442-109e rue Tél. 23868

Canadian Dental Laboratories
W. R. PETTIT
4 édifice Christie Grand—Tél. 28856
Edmonton, Alberta

La Parisienne Drug Store
Nous avons un bon choix de cartes de souhaits françaises de toutes sortes
10420 avenue Jasper Edmonton

Pepin & Fils
Téléphone 25416
Ventes et réparations de piano, orgue Wurlitzer et Casavant
10050-105ème rue, Edmonton, Alta

Irénée Turcotte
Entrepreneur en construction
Réparations et réparations de tout genre
Tél. 45382 11218-100e avenue

Globe T.V. Services
J. A. Thivierge
Technicien en radio, 1ère classe
Technicien en télévision
Tél. bureau 28856 9678 ave Jasper
Soir et congé 28948 Edmonton, Alta

St. Albert Plumbing
Tél. 50 ou 10
Le soir tél. 81403

Rolland Lefebvre
Bijoutier
Réparations montres, horloges bijoux
14 années d'expérience
10125-100A rue tél. 44618 Edmonton

A louer

L'industrie du gaz naturel d'Alberta: Fonctionnement du réseau
Alberta's Natural Gas Industry OPERATING THE SYSTEM

How GAS goes home!

Comment le gaz se rend au foyer!

Pousser le gaz naturel des gisements aux extrémités de votre brûleur est un travail gigantesque! Quand le gaz vient du puits 1 — il doit être conduit par un tuyauage de assemblage, 2 — Des postes de traitement dans les usines de production; 3 — Des postes d'ajustement de pression et de compression; 4 — le gaz naturel est pesé et la pression contrôlée à l'entrée du réseau de distribution. Des postes d'ajustement voient au contrôle et au maintien d'une pression uniforme. Des gazoducs sous les rues, un tuyau de service pousse le gaz à votre demeure — épuré, pesé et prêt à votre usage.

Avec le gaz, vous avez du service
Tel que nous l'avons prévu.

Northwestern Utilities
NATURAL GAS SERVICE

Ajoutez un
oeuf frais et
obtenez un
meilleur
gâteau.

Robin Hood
Mélange
Gâteau blanc

LES MÉLANGES À GÂTEAU
ROBIN HOOD SONT
DE BEAUCOUP LES PLUS EN
DEMANDE AU CANADA.

P.S. Pour de délicieuses recettes utilisez une variété de mélanges, gâteaux à Rite Martin, Département Hif, Centre Point 150, Montréal.

Un honneur de la Reine



En Nigérie, la reine Elisabeth II a accordé certains honneurs à des sujets méritants. On la voit ici au moment où elle nomme chevalier le sultan de Sokoto, Sir Abubakar, en présence du duc d'Edimbourg. Selon le cérémonial, la souveraine a effleuré l'épaule du nouveau chevalier, de l'extrémité d'une épée.

Détails fort intéressants au sujet du Budget de la prochaine année

Présenté par l'hon. E.W. Hinman, trésorier, à l'Assemblée législative.

Le Trésorier de la province, M. E. W. Hinman, a, jeudi soir dernier, soumis un budget fiscal record aux sessions de la législature albertaine. Les dépenses gouvernementales au cours de la prochaine année fiscale en Alberta s'élèveront à 242 millions 421 mille 585 dollars. Ce budget record du gouvernement albertain surpassera celui de l'an dernier de par 31,310,045 dollars. Au cours de son discours budgétaire, M. Hinman a révélé que les revenus au cours de la prochaine année fiscale atteindront 208,760,910 dollars, soit une augmentation de 31,310,045 dollars en regard des chiffres de l'an dernier. Les dépenses totales représenteront environ 227 millions et demi par citoyen albertain.

Le gouvernement a annoncé qu'il avait réduit la base sur les profits, qui résulterait en des bénéfices accrus pour les albertaines, atteignant un million 900 mille dollars. Le discours budgétaire de M. Hinman a révélé que le gouvernement de la province va dépenser 38,157,290 dollars pour l'éducation; soit une augmentation de 3,083,915 dollars en regard des dépenses de l'an dernier dans ce domaine; le gouvernement dépensera également \$5,886,770 dollars pour la construction et le maintien de routes et 34,949,700 dollars pour le bien-être social. Le gouvernement de notre province a aussi l'intention de verser 4,000,000 de dollars comme prêts pour aider les fermiers à obtenir l'électrification rurale.

Les employés civils à leur retraite recevront comme remboursement un million 85 mille 110 dollars. Une partie de cette somme allant à l'amélioration du conseil de Recherches de la province.

Le gouvernement a également alloué 648,505 dollars au Speaker et à son assistant ainsi qu'un chef de l'opposition et une partie de cette somme servira à des allocations supplémentaires aux 61 membres de la législature.

Les dépenses du ministère de l'Agriculture s'élèveront à 7,218,485 dollars. Le budget prévoit également l'augmentation des services policiers dont le coût s'élèvera à 75,760 dollars. Les allocations pour l'amélioration et l'expansion de la défense civile de l'Alberta se monteront à 349,640 dollars.

Le gouvernement repensera en plus

Ralliement...

(suite de la page 1)

part et d'autre. Voici les principales idées qui ont été débattues: —L'ACFA c'est bon pour les gens de la ville.

—Le Canada n'est pas bilingue.

—Que vaut l'association "Qui perd sa langue, perd sa foi"?

—L'ACFA c'est l'affaire des Curés.

—Essez que notre journal "La Survivance" ne pourrait pas évoluer?

—Il y a trop de fanatisme dans notre mouvement.

—L'ACFA est arriérée.

—Quelle est la contribution de l'ACFA à CHFA?

—Pourquoi faut-il toujours fournir pour CHFA?

—Pourquoi pas de programmes anglais sur CHFA?

—Que peut-on faire pour intéresser nos enfants au français?

—L'étude du français est une surcharge pour nos enfants.

—Pourquoi l'ACFA ne remédie-t-elle pas au problème de la pénurie des instituteurs bilingues?

—Pourquoi la jeunesse s'intéresserait-elle au français: le temps de ses responsabilités viendra toujours assez vite.

—L'ACFA c'est l'affaire des vieux.

—L'ACFA aurait dû former un "fond" qui servirait à faire marcher la cause sans être obligée de toujours quêter.

—Personne ne gagne sa vie avec le français.

—Pourquoi tant de professionnels dans le Comité central?

—Si l'on insiste trop sur le français à l'école les enfants qui ne sont pas de notre langue se sentiront délaissés.

—Pourquoi être si prompts à nous lamenter et si lents à agir?

—Y a-t-il quelqu'un qui peut nous dire où l'on veut en venir avec tout cela?

Comme on peut le constater, l'on n'a pas eu peur d'aborder bien en face les problèmes importants et épineux que posent tant en Alberta qu'ailleurs le fait de notre survivance française. Cette discussion fut agréablement d'un goût, servi par les jeunes de la Jeunesse Agricole de Saint-Paul.

Dans un vibrant discours où il fit passer son cœur de grand patriote, S. Exc. Mgr Lussier nous dit toute sa joie d'avoir été témoin d'une si belle manifestation, toute la confiance et tous les espoirs qu'il met dans notre Association; il résuma les principaux points de discussion et tira de l'immense conclusion. Puis, à la demande du président, il donna sa paternité bénédiction à l'assistance. Nous regrettons de ne pouvoir publier en entier le texte de son Excellence, cette semaine, mais nous espérons pouvoir en faire bénéficier nos lecteurs d'ici peu.

En plus de notre propagandiste, tous les membres de l'Exécutif du cercle local, sous la direction de M. Albert Doucet ont contribué à la préparation et à l'organisation de ce Ralliement. Ils ont certainement droit aux félicitations et à l'admiration de tous. Afin de mieux préparer les esprits à l'étude de ces problèmes, les personnes suivantes avaient adressé des messages radiophoniques: M. l'abbé Georges Tardif, curé de la Cathédrale, Mme Frank Lambert, Mlle Aline Beaudry, M. Albert Doucet, Laurent Hébert, Sylvain Lefebvre, Laurent Duchesneau, Eugène Trotter, Dr Louis Mandin, Dr Léon Trotter, M. Jules VanBrabant, maire.

Nul doute que cette Soirée demeurera longtemps dans le souvenir de tous ceux qui ont eu le bonheur et l'avantage d'y assister. Nul doute surtout qu'elle aura eu un très heureux lendemain.

et des ouvriers industriels.

Et voilà en résumé les dépenses que se propose le gouvernement de l'Alberta au cours de la prochaine année fiscale. C'est, il faut l'admettre, un budget qui indique bien la prospérité dont jouit actuellement notre province.

T. F.

FERD NADON

REPARATION DE MONTRES ET BIJOUX

En face de la "BAY"

10115 - 102e rue Edmonton

MALLAIG

Ce qui s'est passé...

Grande fête lors de la distribution des prix et des diplômes de français et de catéchisme. Il va sans dire que nous sommes très fiers de nos élèves... L'an dernier ils ont rapporté trois prix provinciaux. Nous remercions très sincèrement M. l'abbé René Lemelin qui a bien voulu accepter notre invitation de venir à cette occasion.

Le lendemain M. l'abbé a rendu visite à toutes nos classes françaises. Chaque visite a été de courte durée et nous espérons bien qu'il reviendra nous voir.

Les élèves de la haute école ont eu un grand succès d'entraînement avec leur "Soirée d'amateurs". Ce programme très varié fut apprécié de tous. Voici les heureux gagnants:

1er prix: Le chœur de la haute école.

2e prix: Gérard DeNault (solo);

Paul et Alice Doucet (duo). — 3e prix: six jeunes filles des grades 7 et 8.

Nous remercions bien notre adjudicateur, M. Paul Duteau, et M. Paul Di-

sons, en passant, que de nombreux talents furent découverts.

Au lieu d'arrêter aussi l'élection de l'exécutif du cercle local de l'ACFA.

Furent élus: prés. M. Paul Vici; vice-prés. M. O.-E. Laffleur; sec-trés. Mlle J. Richard; adj. Mme Ovide Michaud, M. René Anyotte.

Parlant de l'ACFA, environ cinquante personnes de Mallaig se sont rendues à la grande fête à un lieu à St-Paul.

Plusieurs même, prirent part aux discussions.

Vive notre langue! Conservons notre héritage!

Félicitations aux jeunes qui jouent au hockey. Depuis le commencement de cette saison, ils ont subi seulement une défaite!

Ce qui se passera...

Rendons-nous nombreux à la salle paroissiale dimanche prochain. Il y aura un "shin-dig" au profit de la pa-

tiroire.

La JAC a entrepris de faire revivre la bibliothèque paroissiale. Elle donnera une exposition de livres bilingues. N'oublions pas que cette bibliothèque est ouverte à tous les dimanches après la messe. Bienvenue à tous!

BONNYVILLE

M. Camille Fontaine, sa dame et leurs deux enfants ont acheté le salon meublé de Bonnyville de M. Walter Beix. Nous espérons que les dix y trouveront leur profit, et souhaitons la bienvenue à une nouvelle famille canadienne et espérons que M. Beix pourra se placer quand même pour demeurer avec nous. Il s'était créé une position prospère ici et tous étaient satisfaits de ses services.

Depuis quelque temps le Curling a tenu une grande partie de notre population tout à fait intéressée. Une grande compétition s'était développée entre villes et villages de toute la région, jusqu'à Vermilion et Manville. Ils ont trouvé ici la plus belle glace possible et ont ainsi joui de l'hospitalité locale, si bien connue et pris part à tous les événements. Merci aussi à nos hommes et maisons d'affaires qui furent si généreux dans le don de beaux prix. Le grand championnat fut gagné par une équipe dirigée par un jeune banquier d'ici et comprenant trois autres joueurs de Fort Kent. Félicitations.

Les dames à leur tour, en fin de semaine, eurent leurs ébats et la gaieté déployées est bien signe qu'elles se sont amusées.

Dans le domaine du goudron: deux parties intéressantes à rapporter: une défaite de notre club à Meadow Lake, par une équipe très supérieure tandis que la nôtre manqua de quelques-uns de nos meilleurs joueurs. La deuxième: une victoire pour Bonnyville contre le club Lamont — un club de jeunes, habiles et courageux, mais qui durent quand même baisser pavillon contre les Pontiacs de Bonnyville à une allure de 11 à 7. — Vous allez bien les gars!

GIROUXVILLE

M. et Mme Charles Vost ont quitté la Colombie pour revenir à Girouxville.

Mme Ella Cunningham vient d'acheter la maison de M. Cyrien Foisy.

M. Hector Lamoureux de son côté a fait l'acquisition de la maison appartenant à Mlle Rita Guindon.

M. et Mme Gilbert Fontaine de retour de Colombie font un séjour à Girouxville.

Le 27 février avait lieu la salle paroissiale l'Assemblée annuelle de la S.E.R. (Société d'Établissement rural) pour tous les membres, une trentaine environ, de toutes les paroisses voisines.

Baptêmes

A M. et Mme Cyrien Foisy un fils baptisé sous les prénoms de Joseph-Lucien-Oliva. Parrain et marraine M. et Mme Oliva Landry, oncle et tante de l'enfant.

A M. et Mme Louis-Joseph Laberge, une fille, née le 16 février et baptisée le 26, sous les prénoms de Marie-Paquerette-Miriam. M. François Xavier Laberge et sa dame furent parrain et marraine, représentés par M. et Mme Henri-Paul Blanchette.

25e anniversaire de Radio-Vatican

Cité du Vatican. — Dimanche le 12 février, Radio-Vatican a célébré le 25e anniversaire de sa mise en service, le 12 février 1931, par le Pape Pie XI.

L'émetteur du Vatican, qui émet des programmes en 28 langues différentes, verrait cours de l'année 1956 la mise en service de ses nouvelles installations techniques, qui permettra, croit-on, une réception parfaite dans le monde entier. Le programme d'émissions est placé sous la direction de la Secrétaire d'Etat, tandis que les Pères Jésuites sont responsables de l'administration et de la direction technique.

Rome. — Le 11 février, à l'occasion de l'anniversaire des Accords du Latran, une manifestation a eu lieu à la Salle Borromini de Rome en l'honneur de l'Oeuvre pontificale d'assistance.

Le maire de Rome a remis à Mgr Baldelli, président de l'Oeuvre, une médaille d'or destinée au Saint-Père en témoignage de reconnaissance, tandis que l'Association des Romains a nommé Mgr Baldelli membre d'honneur.

10% de Poussins gratuits

Ajouté à toute commande de

Poussins

Pringle Amazon

Commandés 4 semaines avant livraison

Rabais de prix, 1956

Prix réguliers, réduits pour Poussins livrés en janvier et février

Catalogue illustré Pringle gratuit sur demande.

10% GRATUITS DIN-

Donneaux

Ajoutés à toute commande de livres avant le 19 mars

Réalisez de plus gros profits

Les Poussins Supérieurs "Pringle" de pères "R.O.P." et nationalement approuvés — PROMETTING de plus gros profits à la ferme ménagère.

DINDONNEAUX B.B.B.

Commandez aujourd'hui

PRINGLE ELECTRIC HATCHERIES

C. GARRY CHILLIWACK, B.C.

EDMONTON

L'Alberta se promène sur des bonnes routes



Aujourd'hui l'Alberta compte plus de 2,000 milles de chemins pavés

De bonne routes pour l'Alberta sont des plus importantes à son progrès et à sa prospérité. Elles sont les artères modernes du commerce et des communications... et conduisent aux grandes avenues d'expansion et du développement des ressources naturelles. La construction et l'amélioration des routes est d'une telle importance que l'an dernier près de 28 pour cent du budget total de la province était mis de côté à cette fin.

7 DIVISIONS A LA VOIRIE

Le travail du Département de la voirie en Alberta s'accomplit dans 7 divisions:

1. La division de la localisation choisit des sites pour nouvelles grand routes et chemins.
2. La division de l'arpentage, arpente au complet les bandes de grand routes et tous les chemins dans les districts non-développés, et administre toutes les terres appartenant au gouvernement de la province.
3. La division de la construction jalone les lignes des grand routes, achète le gravier et fait tout le travail de croisement et de nivelage.
4. La division des ponts voit à la construction de ponts sur les grand routes et travaille actuellement un programme élaboré devant pourvoir aux besoins de la circulation moderne. La division s'occupe de préparer les dessins, mais la construction se fait par contrats privés.
5. La division de la comptabilité fait l'analyse du coût pour chaque sorte de grand routes, de ponts et de traversiers.
6. La division de l'entretien, entretient toutes les artères principales, remet des octrois aux districts municipaux et aux districts non-développés favorisant le travail des routes et surveille tous les travaux dus à ces octrois.
7. La division des véhicules motorisés, qui inclut le "Highway Traffic Board", frappe les licences pour tous les véhicules, préside aux tests de chauffeur et aux tests pour la sécurité des passagers, en plus de contrôler la circulation des camions et des autobus.

COMMENT ON CONSTRUIT LES GRAND-ROUTES EN ALBERTA

Toutes les artères principales en Alberta sont construites suivant une procédure d'évolution à échéance de quatre ans. Pendant la première année on monte les sous-chaussées, on creuse les fossés, les épaulements et les chaussées sont finies et la première couche de gravier est posée.

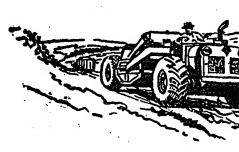
Pendant la deuxième année une couche à base stable de gravier tassé est étendue à une épaisseur de cinq pouces ou plus. Deux couches de gravier concassé sont ajoutées, donnant une épaisseur totale à la couche de base, de neuf pouces ou plus.

Pendant la troisième année une couche d'asphalte est d'abord posée, à la suite de quoi un mélange, chauffé à la manufacture, d'asphalte et de sable, d'une épaisseur d'environ quatre pouces est posée et passée au rouleau.

Pendant la dernière année de la période prévue, une étendue à couche hermétique d'asphalte et poussière de roche est mise, les aléas sont délimités, et les enseignes de directions et indicateurs sont plantées.

L'habileté et la connaissance technique du génie sont appliquées à la construction et l'entretien du vaste réseau de routes de l'Alberta. Pour chaque mille de routes on se préoccupe de sécurité et de durée, et on se tient constamment à la recherche de meilleures pratiques.

L'Alberta a aussi plus de 28,000 milles en chaussées; chemins gravelés, 26,000 milles devront être gravelés et près de 28,200 milles de chemins de terre pour districts et localités.



GOVERNMENT OF

ALBERTA

PUBLIC INFORMATION SERVICE

Poussins

Co-op Paramount

GRANDISSENT VITE!

PRODUISSENT VITE!

Commandez vos vôtres aujourd'hui et profitez d'une longue saison de ponte avec nos oiseaux de qualité. Tous les poussins "Co-op Paramount" viennent de troupeaux de l'Alberta. Ces troupeaux ont reçu le teste du sang et sont marqués par les inspecteurs du gouvernement, ce qui prouve leurs qualités. Toutes les marques R.O.P. canadiennes et approuvées canadiennes. Poussins de l'Alberta: élevés, éclos en Alberta pour éleveurs albertaines.

Your Farmer Owned Co-operative! CO-OP HATCHERIES

A Division of Alberta Poultry Marketers Ltd.

Canada's Largest Poultry Co-operative



FREE 1956 CATALOGUE

Send this coupon to anyone of our 5 branches at Edmonton, South Edmonton, Calgary, Camrose, Lethbridge, Te Co-op Hatcheries. Please send me without obligation your FREE 1956 Catalogue and Price List.

Name

Address